

## Pour traiter le lisier de l'entreprise Aubin

# Une installation ultra-moderne

Jean Laurin

Un grand bassin circulaire construit en ciment et recouvert d'une solide toile élimine plus de 80% des odeurs de lisier. Cette méthode de traitement de lisier devrait satisfaire aux doléances des citoyens du secteur résidentiel adjacent aux installations de M. Marc Aubin, lequel a investi près de 25 000 \$ pour résoudre le différend qui l'opposait au comité des propriétaires ainsi qu'à la Ville de Prévost depuis 1999.

Il rappelle que son père, M. Norbert Aubin, œuvrait dans la construction, lorsqu'en 1967, il a fait l'acquisition d'une grande terre. " Dès l'âge de 14 ans, j'ai travaillé avec mon père sur notre ferme familiale, a précisé M. Aubin ".

À 48 ans, M. Marc Aubin n'a rien du cultivateur traditionnel; il a suivi des cours en agriculture et

il s'est lancé dans la production porcine en 1979 sur une petite surface de la grande terre paternelle. Affable, pondéré et possédant une solide expérience en matière de production porcine, M. Aubin a expliqué que ce premier projet consistait à accueillir 1000 porcs pour l'engraissement.

### On aménage à Mirabel

En 1998, l'administration municipale de l'époque a refusé à M. Aubin un certificat de conformité. Las du harcèlement et des procédures légales, l'entreprise de M. Aubin a alors fait l'acquisition en 2001 d'une terre dans le secteur de Mirabel que lui et son frère Alexandre ainsi que deux autres personnes commenceront

à exploiter. Cette organisation est beaucoup plus importante que celle de Prévost et elle possède tout l'espace pour disposer du lisier selon les normes du PAEF (Plan agro environnemental de fertilisation).

En outre, pour disposer du lisier de Prévost, l'entreprise a fait l'acquisition au coût de 25 000 \$ d'un camion-citerne pour en assurer le transport vers Mirabel. La production à Mirabel avec 1500 truies pour maternité et entre 600 ou 700 porcs pour la reproduction est importante.

En comparaison, l'installation de Prévost comporte 70 truies et environ 400 porcs à l'engraissement.



Photo L'œil de Prévost

## Ça se passait ici... **Tout en image**

### Un nouveau logiciel pour aider les enfants grâce à un ordinateur de poche fort convivial

L'émission très populaire « Découverte » sur les ondes de la Société Radio-Canada était à Prévost, lundi le 11 novembre, pour recueillir les réactions d'enfants dysphasiques en ce qui a trait à une invention qui pourrait faciliter l'expression de l'ensemble des enfants avec des problèmes pratiques.



Photo L'œil de Prévost

L'équipe de l'émission « Découverte » avec le journaliste Gilles Provost a enregistré un reportage chez Madame Carole Bouchard de Prévost, dont le fils, Alexandre, a eu le privilège d'utiliser durant trois jours un mini-ordinateur puissant et en couleurs pour contourner les difficultés d'élocution. Pour sa part, Madame Bouchard a expliqué la nature des problèmes vécus par les enfants dysphasiques, tandis qu'Alexandre, âgée maintenant de 25 ans, aurait bien aimé posséder un tel outil dans sa prime jeunesse.

L'appareil HP-Compact, genre mini ordinateur Palm, doté d'un logiciel conçu par tarentulemedia, permet aux enfants le choix entre 16 icônes principales illustrant un besoin fondamental. L'utilisateur choisit, par exemple, l'icône « voyage » et ensuite l'icône « argent ». La phrase suivante apparaît et on entend: « Je veux acheter un billet d'avion ».

Tous les sujets de la vie courante sont à portée de quelques touches avec le crayon électronique. Le logiciel est présentement en développement et la SRC a estimé que cet outil pédagogique justifiait qu'on y consacre un reportage dans le cadre de l'émission « Découverte », qui sera diffusé d'ici quelques mois. L'émission fera l'objet d'une promotion permettant aux parents de ne pas rater cet outil technique représentant un progrès technique important, le Communicateur Oralys.

**SOIRÉE LITTÉRAIRE**  
**Voix d'auteurs en résonance**  
*Plume Créatrice en Éveil*  
**Au Café Mondo**  
 283, rue St-Georges  
 Saint-Jérôme  
**Mardi, 10 décembre**  
 de 19h 30 à 22h 30  
 Inscription obligatoire:  
 (450) 431-4099

**AU MENU**  
 • Trois heures d'enchantement à écouter des textes divers (contes, poésies, nouvelles, pages de romans, correspondance, textes d'humour...)  
 • Rencontre avec des auteurs connus, publiés, des écrivains en herbe.

Rabais de 15% sur les ateliers d'écriture créative pour les participants inscrits à cette soirée

**RÉPARATION D'ÉQUIPEMENT DE BUREAU**

**CLAUDE dussault** Estimation gratuite

Konica

TÉL: (450) 224-3000  
 TÉL. SANS FRAIS: 1-888-431-2118  
 URGENCE PAGET: 1-888-231-7981

**Studio Harmonie Santé de Diane Lafortune**

• Homéopathe - Maître de Reiki  
 • Électrolyse, Esthéticienne (faciaux, épilation) depuis 1970

1083, des Anciens à Prévost  
 (450) 224-5514

Membre du syndicat professionnel des homéopathes du Québec (CSN-FPPSCQ)

**Le Ste-Anne**  
 resto-pub

**BAR**

**Du 18 au 24 déc.**  
**Table d'hôte**  
 Salade du chef ou césar  
 Soupe

Venez voir la Coupe Grey, dimanche le 24 nov.

1. Dinde, ragoût de boulette avec pattes de cochon et tourtière 12<sup>95</sup>  
 2. Scampies -14<sup>95</sup>  
 3. Brochette de poulet -13<sup>95</sup>  
 4. Filet de Doré provincial -13<sup>95</sup>  
 5. Della Cucina italiana, agnolotti à la crème -12<sup>95</sup>  
 Dessert, thé ou café

**DÉJEUNERS**  
 48 choix disponibles

**SPÉCIALITÉS**  
 Italienne, Grecque, grillades, fruits de mer sur broche

**Heures d'ouverture:** CHANSONNIER le samedi et danse  
 Lundi au mercredi de 6h à minuit - Jeudi et vendredi de 6h à 3h a.m.  
 Samedi de 7h à 3h a.m. - Dimanche de 8h à minuit

**Livraison**  
 6, chemin des Lilas, Ste-Anne-des-lacs • 224-8797

**Vente de jouets et d'articles de Noël**

LA MAISON PRÉVOST

1331, rue Victor à Prévost

**Samedi et dimanche**  
**23 novembre et 24 novembre**  
 De 9h à 16h

Cette activité a pour but de ramasser des fonds pour les paniers de Noël.  
 Merci Beaucoup

**Clinique de physiothérapie**

**Fadi Eid** ... Intégrité et harmonie fonctionnelle sans douleur...

pht

**Fadi Eid B.Sc.**  
 Physiothérapeute, membre O.P.P.Q.  
**THÉRAPIE MANUELLE, SPORTIVE ET OSTHÉOPATHIQUE**

75, ch. de la gare, bloc L-4, Saint-Sauveur  
**Tél.: 227-1864**

908, ch. du Lac Écho à Prévost  
**Tél.: 224-2189 • 224-2993**